

KOMMISSIONENS DELEGEREDE FORORDNING (EU) Nr. 887/2013**af 11. juli 2013****om erstatning af bilag II og III til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 211/2011 om borgerinitiativer**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 211/2011 af 16. februar 2011 om borgerinitiativer⁽¹⁾, særlig artikel 16, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Artikel 4, stk. 1, i forordning (EU) nr. 211/2011 fastsætter, at initiativtagere til et forslag til borgerinitiativ skal lade initiativet registrere i Kommissionen og indgive de oplysninger, der er fastsat i bilag II til samme forordning.
- (2) Oplysningerne i bilag II bør ændres for at lette Kommissionens kontrol af, at registreringskriterierne i artikel 4, stk. 2, litra a), er opfyldt, for at sikre en tilstrækkelig administrativ håndtering af registreringsanmodningerne og for at gøre det lettere for initiativtagerne og Kommissionen at kommunikere med hinanden gennem hele borgerinitiativsproceduren.
- (3) Seks medlemsstater anmodede om ændringer af kravene til data i formularerne i bilag III til forordning (EU) nr. 211/2011.
- (4) Kommissionen har beføjelse til at ændre bilag II og III til forordningen i overensstemmelse med artikel 290 i TEUF. Hvad angår bilag III, bør Kommissionen tage hensyn til oplysninger, som den modtager fra medlemsstaterne.

- (5) Flere initiativtagere til initiativer, der er registreret i Kommissionen, indsamler på nuværende tidspunkt støttetilkendegivelser i overensstemmelse med artikel 5 i forordning (EU) nr. 211/2011, og de bør have tilladelse til både at bruge formularerne i bilag II til nærværende forordning og deres tidligere versioner —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

I forordning (EU) nr. 211/2011 foretages følgende ændringer:

- a) bilag II erstattes af teksten i bilag I til denne forordning
- b) bilag III erstattes af teksten i bilag II til denne forordning.

*Artikel 2*Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Formularer, der er i overensstemmelse med bilag III til forordning (EU) nr. 211/2011 i den version, der var gældende inden nærværende forordnings ikrafttræden, kan fortsat bruges til indsamling af støttetilkendegivelser til forslag til borgerinitiativer, som er blevet registreret i overensstemmelse med artikel 4 i forordning (EU) nr. 211/2011 inden datoen for denne forordnings ikrafttræden.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. juli 2013.

På Kommissionens vegne
José Manuel BARROSO
Formand

⁽¹⁾ EUT L 65 af 11.3.2011, s. 1.

BILAG I

»BILAG II

NØDVENDIGE OPLYSNINGER TIL REGISTRERING AF ET FORSLAG TIL BORGERINITIATIV

1. Titlen på forslaget til borgerinitiativ, højst 100 skrifttegn.
2. Emnet, højst 200 skrifttegn.
3. Beskrivelse af formålene med det forslag til borgerinitiativ, Kommissionen opfordres til at træffe foranstaltninger på grundlag af, højst 500 skrifttegn.
4. De bestemmelser i traktaterne, som initiativtagerne anser for relevante for det foreslåede tiltag.
5. Fulde navn, postadresse, nationalitet og fødselsdato for de syv medlemmer af borgerkomiteen med specifik angivelse af repræsentanten og dennes stedfortræder samt disses e-mail-adresser og telefonnumre ⁽¹⁾.
6. Dokumenter, der viser fulde navn, postadresse, nationalitet og fødselsdato for de syv medlemmer af borgerkomiteen.
7. Alle kilder til støtte og finansiering af forslaget til borgerinitiativ på tidspunktet for registreringen ⁽¹⁾.

Initiativtagerne kan fremlægge mere detaljerede oplysninger om emnet for, formålene med og baggrunden for forslaget til borgerinitiativ i et bilag. De kan også, hvis de ønsker det, indsende et udkast til retsakt.

⁽¹⁾ Erklæring om databeskyttelse: I overensstemmelse med artikel 11 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 45/2001 af 18. december 2000 om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med behandling af personoplysninger i fællesskabsinstitutionerne og -organerne og om fri udveksling af sådanne oplysninger informeres de registrerede om, at Kommissionens indsamling af disse personoplysninger sker som led i proceduren for borgerinitiativet. Kun initiativtagernes fulde navn, kontaktpersonernes e-mail-adresse og oplysninger vedrørende støtte- og finansieringskilder vil blive gjort offentligt tilgængelige i Kommissionens onlineregister. De registrerede har ret til at gøre indsigelse mod offentliggørelse af deres personlige oplysninger af vægtige legitime grunde, der vedrører deres specifikke forhold, ligesom de kan kræve berigtigelse af oplysningerne på ethvert tidspunkt og sletning af samme fra Kommissionens onlineregister efter en periode på to år fra datoen for registreringen af forslaget til borgerinitiativ.»

FORMULAR FOR STØTTETILKENDEGIVELSE — DEL A ⁽¹⁾

(for medlemsstater, der ikke kræver forelæggelse af personligt ID-nummer/personligt ID-dokumentnummer)

Medmindre andet er angivet, skal alle felter i denne formular udfyldes.

UDFYLDES PÅ FORHÅND AF INITIATIVTAGERNE:

1. Alle underskriverne i denne formular er

Angiv venligst kun én medlemsstat pr. liste.

bosiddende i:			IE	UK
bosiddende eller statsborgere i:	EE	NL	SK	FI
bosiddende eller statsborgere i (for personer bosat uden for medlemsstat, hvor de er statsborgere, forudsat at de har oplyst deres nationale myndigheder om deres bopæl):	BE	DK	DE	LU

2. Registreringsnummer i
Europa-Kommissionen:

3. Registreringsdato:

4. Det foreslåede borgerinitiativs webadresse i Europa-Kommissionens register:

5. Titlen på forslaget til borgerinitiativ:

6. Emne:

7. Vigtigste
målsætninger:

8. Navne og e-mail-adresser på registrerede kontaktpersoner:

9. Navne på de øvrige registrerede
initiativtagere:

10. Eventuelt websted for forslaget til borgerinitiativ:

UDFYLDES AF UNDERSKRIVERNE MED BLOKBOGSTAVER:

»Jeg bekræfter herved, at de oplysninger, jeg har afgivet i denne formular, er korrekte, og at jeg ikke allerede har støttet dette forslag til borgerinitiativ«.

FULDE FORNAVNE	EFTERNAVNE ⁽²⁾	BOP/ÆL (gade, nr., postnr., by, land) ⁽³⁾	FØDELSDATO OG ⁽⁴⁾ FØDESTED	NATIONALITET	DATO OG UNDERSKRIFT ⁽⁵⁾

⁽¹⁾ Formularen udfyldes på et enkelt ark. Initiativragerne må bruge et dobbeltsidet ark.
⁽²⁾ For Nederlandene og Slovakiet, angiv venligst også fødselsnavn.
⁽³⁾ For Finland, angiv venligst kun den faste bopælsmedlemsstat.
⁽⁴⁾ For Irland, Finland og Det Forenede Kongerige, angiv venligst kun fødselsdato.
⁽⁵⁾ Det er ikke obligatorisk at skrive under, hvis formularen sendes elektronisk via et onlineindsamlingsystem, jf. artikel 6 i forordning (EU) nr. 211/2011.

Erklæring om databeskyttelse: I overensstemmelse med artikel 10 i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 95/46/EF af 24. oktober 1995 om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med behandling af personoplysninger og om fri udveksling af sådanne oplysninger vil de personoplysninger, som afgives i denne formular, kun blive stillet til de kompetente myndigheders rådighed med henblik på kontrollen og attesteringen af antallet af gyldige støttetilkendegivelser, der er modtaget til forslaget til borgerinitiativ (se artikel 8 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 211/2011 af 16. februar 2011 om borgerinitiativer) og om nødvendigt viderebehandlet med henblik på administrative eller retlige procedurer vedrørende forslaget til borgerinitiativ (se artikel 12 i forordning (EU) nr. 211/2011). Oplysningerne må ikke anvendes til noget andet formål. De registrerede har ret til at få adgang til deres personoplysninger. Alle støttetilkendegivelser vil blive destrueret senest 18 måneder efter registreringsdatoen for forslaget til borgerinitiativ eller, i tilfælde af administrative eller retlige procedurer, senest en uge efter den pågældende procedures afslutning.

FORMULAR FOR STØTTETILKENDEGIVELSE — DEL B ⁽¹⁾

(for medlemsstater, der kræver forelæggelse af personligt ID-nummer/personligt ID-dokumentnummer)

Medmindre andet er angivet, skal alle felter i denne formular udfyldes.

UDFYLDES PÅ FORHÅND AF INITIATIVTAGERNE:

1. Alle underskriverne i denne formular er indehavere af personlige ID-numre/personlige ID-dokumentnumre fra

Angiv venligst kun én medlemsstat pr. liste.

BG	CZ	EL	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	HU	MT	AT	PL	PT	RO	SI	SE
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

Se listen i del C over personlige ID-numre/personlige ID-dokumentnumre, hvor ét skal forelægges

2. Registreringsnummer i
Europa-Kommissionen:

3. Registreringsdato:

4. Det foreslåede borgerinitiativs webadresse i Europa-Kommissionens register:

5. Titlen på forslaget til borgerinitiativ:

6. Emne:

7. Vigtigste
målsætninger:

8. Navne og e-mail-adresser på registrerede kontaktpersoner:

9. Navne på de øvrige registrerede
initiativtagere:

10. Eventuelt websted for forslaget til borgerinitiativ:

UDFYLDES AF UNDERSKRIVERNE MED BLOKBOGSTAVER:

»Jeg bekræfter herved, at de oplysninger, jeg har afgivet i denne formular, er korrekte, og at jeg ikke allerede har støttet dette forslag til borgerinitiativ«.

FULDE FORNAVNE	EFTERNAVNE ⁽²⁾	BOPÆL (gade, nr., postnr., by, land) ⁽³⁾	FØDSELSDATO OG FØDESTED ⁽⁴⁾	NATIONALITET	PERSONLIGT ID-NUMMER/PERSON- LIG(T) ID-DOKUMENTTYPE OG -NUM- MER ⁽⁵⁾	DATO OG UNDERSKRIFT ⁽⁶⁾

(1) Formularen udskrives på et enkelt ark. Initiativtagerne må bruge et dobbeltsidet ark.
(2) For Bulgarien og Grækenland, angiv venligst også faderens navn; For Grækenland og Letland, angiv venligst også fødselsnavn.
(3) Udelukkende for Frankrig, Kroatien, Italien, Østrig, Polen og Rumænien.
(4) For Grækenland, Spanien, Malta, Portugal og Rumænien, angiv venligst udelukkende fødselsdato; For Frankrig, Italien, Letland, Østrig, Slovenien og Sverige, angiv venligst både fødselsdato og -sted. For de øvrige medlemsstaters vedkommende angives ingenting.
(5) For italienske ID-dokumenter, angiv venligst også udstedende myndighed.
(6) Det er ikke obligatorisk at skrive under, hvis formularen sendes elektronisk via et onlineindsamlingsystem, jf. artikel 6 i forordning (EU) nr. 211/2011.

Erklæring om databeskyttelse: I overensstemmelse med artikel 10 i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 95/46/EF af 24. oktober 1995 om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med behandling af personoplysninger og om fri udveksling af sådanne oplysninger vil de personoplysninger, som afgives i denne formular, kun blive stillet til de kompetente myndigheders rådighed med henblik på kontrollen og attesteringen af antallet af gyldige støttetilkendegivelser, der er modtaget til forslaget til borgerinitiativ (se artikel 8 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 211/2011 af 16. februar 2011 om borgerinitiativer) og om nødvendigt viderebehandlet med henblik på administrative eller retlige procedurer vedrørende forslaget til borgerinitiativ (se artikel 12 i forordning (EU) nr. 211/2011). Oplysningerne må ikke anvendes til noget andet formål. De registrerede har ret til at få adgang til deres personoplysninger. Alle støttetilkendegivelser vil blive destrueret senest 18 måneder efter registreringsdatoen for forslaget til borgerinitiativ eller, i tilfælde af administrative eller retlige procedurer, senest en uge efter den pågældende procedures afslutning.

DEL C

1. Krav for medlemsstater, der ikke kræver forelæggelse af personligt ID-nummer/personligt ID-dokument-nummer (formular for støtteerklæringer — del A):

Medlemsstat	Underskrivere, hvis støttetilkendegivelser skal forelægges den pågældende medlemsstat
Belgien	— personer bosiddende i Belgien — belgiske statsborgere bosiddende uden for landet, hvis de har meddelt de nationale myndigheder deres bopæl
Danmark	— personer bosiddende i Danmark — danske statsborgere bosiddende uden for landet, hvis de har meddelt de nationale myndigheder deres bopæl
Tyskland	— personer bosiddende i Tyskland — tyske statsborgere bosiddende uden for landet, hvis de har meddelt de nationale myndigheder deres bopæl
Estland	— personer bosiddende i Estland — estiske statsborgere bosiddende uden for landet
Irland	— personer bosiddende i Irland
Luxembourg	— personer bosiddende i Luxembourg — luxembourgske statsborgere bosiddende uden for landet, hvis de har meddelt de nationale myndigheder deres bopæl
Nederlandene	— personer bosiddende i Nederlandene — nederlandske statsborgere bosiddende uden for landet
Slovakiet	— personer bosiddende i Slovakiet — slovakiske statsborgere bosiddende uden for landet
Finland	— personer bosiddende i Finland — finske statsborgere bosiddende uden for landet
Det Forenede Kongerige	— personer bosiddende i Det Forenede Kongerige

2. Liste over medlemsstater, der kræver forelæggelse af et af de personlige ID-numre/personlige ID-dokument-numre, der er angivet nedenfor, og som er udstedt af den pågældende medlemsstat (formular for støtteerklæringer — del B)

BULGARIEN

— Единен граждански номер (personnummer)

DEN TJEKKISKE REPUBLIK

— Občanský průkaz (nationalt identitetskort)

— Cestovní pas (pas)

GRÆKENLAND

— Δελτίο Αστυνομικής Ταυτότητας (identitetskort)

— Διαβατήριο (pas)

— Βεβαίωση Εγγραφής Πολιτών Ε.Ε./Εγγραφο πιστοποίησης μόνιμης διαμονής πολίτη Ε.Ε. (orpholdsattest/permanent orpholdsattest)

SPANIEN

- Documento Nacional de Identidad (identitetskort)
- Pasaporte (pas)
- Número de Identidad de Extranjero, de la tarjeta o certificado, correspondiente a la inscripción en el Registro Central de Extranjeros (ID-nummer for udlændinge (NIE) på kort eller bevis svarende til registreringen i det centrale register for udlændinge)

FRANKRIG

- Passeport (pas)
- Carte nationale d'identité (nationalt identitetskort)

KROATIEN

- Osobni identifikacijski broj (personligt identifikationsnummer)

ITALIEN

- Passaporto (pas), inclusa l'indicazione dell'autorità di rilascio (med udstedende myndighed)
- Carta di identità (identitetskort), inclusa l'indicazione dell'autorità di rilascio (med udstedende myndighed)

CYPERN

- Δελτίο Ταυτότητας (identitetskort for statsborger eller bosiddende)
- Διαβατήριο (pas)

LETLAND

- Personas kods (personligt identifikationsnummer)

LITAUEN

- Asmens kodas (personnummer)

UNGARN

- személyazonosító igazolvány (identitetskort)
- útlevél (pas)
- személyi azonosító szám (személyi szám) — (personligt identifikationsnummer)

MALTA

- Karta tal-Identità (identitetskort)

ØSTRIG

- Reisepass (pas)
- Personalausweis (identitetskort)

POLEN

- Numer ewidencyjny PESEL (PESEL-identifikationsnummer)

PORTUGAL

- Bilhete de identidade (identitetskort)
- Passaporte (pas)
- Cartão de Cidadão (borgerkort)

RUMÆNIEN

- carte de identitate (identitetskort)
- pașaport (pas)
- certificat de înregistrare (registreringsbevis)
- carte de rezidență permanentă pentru cetățenii UE (permanent opholdstilladelse)
- Cod Numeric Personal (personligt identifikationsnummer)

SLOVENIEN

- Enotna matična številka občana (personligt identifikationsnummer)

SVERIGE

- Personnummer[®]
-